

Match Sheet Skater Hockey Inline Hockey			1 Givisiez			Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions																								
Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code																
Team / Mannschaft / Club Società			League/Liga																																	
CLUB 1 Givisiez			A																																	
CLUB 2 Buix			A																																	
Lieu / Ort Location / Luogo			Givisiez			Date / Datum Date / Data			25.03.2017																											
Start / Beginn Début / Inizio			17:00			End / Ende Fin / Fine			19:05			Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara			A07																					
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			X			Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																														
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo						Cup / Pokal Coupe / Coppa																														
Other / Sonstiges Autre / Altro						Spectators / Zuschauer Spettatori / Spettatori			50																											
No Card / Lic. No Lic. / Tess.			Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome			Signature / Firma Unterschrift																														
Time Keeper Chronométrateur			207506 BARROSO Victoria			Signature																														
Official scorer Marqueur			214339 PUGNALE Sébastien			Signature																														
Referee 1 Arbitre 1			203301 GUIDI Daniele			Signature																														
Referee 2 Arbitre 2			20821 ROMER Jonathan			Signature																														
Tech. Director Directeur tech.						Signature																														
COACH			Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Signature			2202																								
COACH			RIGOLET Laurent			Signature																														
COACH			FRIDEZ Johann			Signature			30070																											
TOTAL			8																																	
TIME OUT			X																																	
TOTAL			22 min																																	
2 Buix			Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions																											
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL																																	
CLUB 1			CLUB 2			CLUB 1			CLUB 2																											
1 Time / Drittel Tiers / Tempo			3 2			8			6																											
2 Time / Drittel Tiers / Tempo			3 2			Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Givisiez																														
3 Time / Drittel Tiers / Tempo			2 2			CAPTAIN 1			Signature / Unterschrift / Firma																											
Overtime / Verl. Prol. / Sup.			0 0			CAPTAIN 2			Signature / Unterschrift / Firma																											
Penalty / Rigori			0 0																																	
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																																				
COACH			FRIDEZ Johann			Signature			30070																											
TOTAL			6																																	
TIME OUT			X X X																																	
TOTAL			12 min																																	